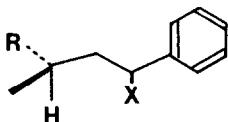




against which to measure any loss of  $^{14}\text{C}$  activity due to the carbon atom at position 2 of (1), because of the lack of suitable degradation procedures enabling us to determinate the labelling pattern of the biosynthetic echinuline (3).

Thus, (4S) [5- $^3\text{H}$ ]L-leucine was prepared by a modification of the sequence previously<sup>1</sup> developed in the  $^{13}\text{C}$  series. Accordingly, (2R) [1- $^3\text{H}$ ]2-methyl-4-phenylbutan-1-ol (4) was obtained upon  $\text{NaB}^3\text{H}_4$  reduction of the corresponding aldehyde, and converted, without tritium loss, via compounds (5) and (6), followed by ozonolysis, into N-acetyl (4S) [5- $^3\text{H}$ ]D,L-leucine. Enzymic hydrolysis (hog kidney acylase) of the latter gave (4S) [5- $^3\text{H}$ ]L-leucine, which, mixed with the 2- $^{14}\text{C}$ -isomer, yielded doubly labelled (4S) [5- $^3\text{H}$ ;2- $^{14}\text{C}$ ]L-leucine (1b). This material was fed to *A. amstelodami* cultures under conditions identical to those used in the reported  $^{13}\text{C}$  series. Incorporation (1.2%, based on  $^3\text{H}$ ) into echinuline (3) was accompanied by a raise in the  $^3\text{H}:^{14}\text{C}$  ratio from 1.25 to 3.75, which clearly shows a considerable loss of the  $^{14}\text{C}$  label.

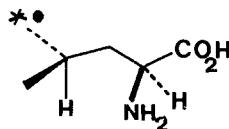
However, a proper interpretation of the above results required the determination of the exact value of the retention in (3) of the tritium originally present in the 5 pro-S methyl group of the fed precursor. To this end, (4S) [5- $^{14}\text{C}$ ]L-leucine was prepared using  $\text{Ba}^{14}\text{CO}_3$ , as reported in the  $^{13}\text{C}$  series, mixed with (4S) [5- $^3\text{H}$ ]L-leucine, and the doubly labelled material (1a) was incorporated into echinuline (3). The incorporation took place with ca. 30% tritium loss.



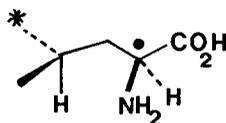
(4) R= CTHOH; X= H

(5) R= CTHOTs; X= H

(6) R= CTH<sub>2</sub>; X= NHCOCH<sub>3</sub>



(1a)



(1b)

\* =  $^3\text{H}$ ; • =  $^{14}\text{C}$

Although in the absence of a direct knowledge of the labelling pattern of echinuline (3) biosynthesized from (1b), the present results and those previously obtained with  $^{13}\text{C}$  labelled leucine indicate that in *A. amstelodami* the more important pathway leading from (1) to the mevalonate derived C<sub>5</sub> chains of (3) involves, at some stage, the loss of the fragment embodying the carbon atom at position 2 of (1).

‡ In ref. 1 a mistake has been made in the assignment of the names of the  $^{13}\text{C}$  asymmetrically labelled leucine samples, which has to be reversed as here indicated

¶ from CIS, Gif-sur-Yvette

#### Reference

<sup>1</sup> R.Cardillo, C.Fuganti, D.Chiringhelli, P.Grasselli and G.Gatti, *J.C.S.Chem.Comm.*, 1977, 474